



Bryssel, 16. kesäkuuta 2026
(OR. en)

9930/26

TRANS 374

SÄÄDÖKSET JA MUUT VÄLINEET

Asia: NEUVOSTON PÄÄTÖS unionin puolesta valtioiden välisen kansainvälisten rautatiekuljetusten järjestön (OTIF) oikeudellisista kysymyksistä ja kansainvälisestä yhteistyöstä vastaavan tilapäisen komitean yhdeksännessä istunnossa otettava kanta tilapäisen komitean työjärjestykseen ehdotettuihin muutoksiin

NEUVOSTON PÄÄTÖS (EU) 2026/...,

annettu ... päivänä ...kuuta ...,

**unionin puolesta valtioiden välisen kansainvälisten rautatiekuljetusten järjestön (OTIF)
oikeudellisista kysymyksistä
ja kansainvälisestä yhteistyöstä vastaavan tilapäisen komitean
yhdeksännessä istunnossa otettava kanta
tilapäisen komitean työjärjestykseen ehdotettuihin muutoksiin**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 91 artiklan yhdessä sen 218 artiklan 9 kohdan kanssa,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Unioni teki Euroopan unionin liittymistä 9 päivänä toukokuuta 1980 tehtyyn kansainvälisiä rautatiekuljetuksia koskevaan yleissopimukseen (COTIF), sellaisena kuin se on muutettuna 3 päivänä kesäkuuta 1999 tehdyllä Vilnan pöytäkirjalla, koskevan Euroopan unionin ja Valtioiden välisen kansainvälisten rautatiekuljetusten järjestön välisen sopimuksen¹, jäljempänä 'EU-COTIF-liittymissopimus', neuvoston päätöksellä 2013/103/EU².
- (2) COTIF-yleissopimuksen 16 artiklan 10 §:n nojalla Valtioiden välisen kansainvälisten rautatiekuljetusten järjestön (OTIF) oikeudellisista kysymyksistä ja kansainvälisestä yhteistyöstä vastaava tilapäinen komitea, jäljempänä 'tilapäinen komitea', hyväksyi työjärjestyksensä kuudennessa istunnossaan 18 päivänä huhtikuuta 2024 ja kyseisen työjärjestyksen 30 artiklan nojalla tilapäinen komitea voi muuttaa työjärjestystään.
- (3) Tilapäisen komitean on määrä hyväksyä 23 ja 24 päivänä kesäkuuta 2026 pidettävässä yhdeksännessä istunnossaan päätös työjärjestyksensä muuttamisesta, jotta se olisi yhdenmukainen OTIFin muiden elinten työjärjestysten kanssa.

¹ EUVL L 51, 23.2.2013, s. 8, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2013/103/oj.

² Neuvoston päätös 2013/103/EU, annettu 16 päivänä kesäkuuta 2011, Euroopan unionin liittymistä 9 päivänä toukokuuta 1980 tehtyyn kansainvälisiä rautatiekuljetuksia koskevaan yleissopimukseen (COTIF), sellaisena kuin se on muutettuna 3 päivänä kesäkuuta 1999 tehdyllä Vilnan pöytäkirjalla, koskevan Euroopan unionin ja Valtioiden välisen kansainvälisten rautatiekuljetusten järjestön välisen sopimuksen allekirjoittamisesta ja tekemisestä (EUVL L 51, 23.2.2013, s. 1, ELI: [http://data.europa.eu/eli/dec/2013/103\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/dec/2013/103(1)/oj)).

- (4) Jos tilapäisen komitean päätös työjärjestyksensä muuttamisesta hyväksytään, sillä on oikeusvaikutuksia unioniin ja unionin jäsenvaltioihin, jotka ovat OTIFin jäseniä.
- (5) Tilapäisen komitean työjärjestykseen ehdotetut muutokset perustuvat tilapäisen komitean kahdeksannessa istunnossa hyväksytyihin suosituksiin, joilla varmistetaan tilapäisen komitean ja muiden OTIFin elinten käytäntöjen laajempi yhdenmukaisuus ja johdonmukaisuus. Sen vuoksi työjärjestykseen ehdotettuja muutoksia olisi puollettava.
- (6) Tästä syystä on asianmukaista vahvistaa tilapäisessä komiteassa otettava kanta tilapäisen komitean työjärjestykseen ehdotettuihin muutoksiin. Tämän päätöksen soveltamisala olisi rajoitettava ehdotettujen muutosten sisältöön siltä osin kuin ne voivat vaikuttaa unionin yhteisiin sääntöihin ja siltä osin kuin ne kuuluvat unionin yksinomaiseen toimivaltaan. Tämä päätös ei saisi vaikuttaa unionin ja jäsenvaltioiden väliseen toimivallan jakoon,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Unioni äänestää Valtioiden välisen kansainvälisten rautatiekuljetusten järjestön oikeudellisista kysymyksistä ja kansainvälisestä yhteistyöstä vastaavan tilapäisen komitean yhdeksännessä istunnossa työjärjestykseen ehdotettujen muutosten puolesta sellaisina kuin ne on esitetty OTIFin työasiakirjassa INST-26046-JUR9.

2 artikla

Vähäisistä teknisistä muutoksista 1 artiklassa esitettyyn kantaan voidaan sopia ilman uutta neuvoston päätöstä.

3 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty ...ssa/ssä ... päivänä ...kuuta ...

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja